



Совет Безопасности

Distr.
GENERAL

S/1997/209*
10 March 1997
RUSSIAN
ORIGINAL: RUSSIAN

ПИСЬМО ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ ПРИ
ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ОТ 10 МАРТА 1997 ГОДА
НА ИМЯ ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ

В качестве представителя государства – устроителя встречи настоящим имею честь препроводить тексты Совместного заявления делегации правительства Республики Таджикистан и делегации Объединенной таджикской оппозиции по итогам раунда межтаджикских переговоров в Москве с 26 февраля по 8 марта 1997 года и Протокола по военным проблемам (прилагаются).

Буду признателен за распространение настоящего письма и приложений к нему в качестве документа Совета Безопасности.

С. ЛАВРОВ

* Переиздано по техническим причинам.

Приложение I

СОВМЕСТНОЕ ЗАЯВЛЕНИЕ

делегации правительства Республики Таджикистан и делегации Объединенной таджикской оппозиции по итогам раунда межтаджикских переговоров в Москве с 26 февраля по 8 марта 1997 года

С 26 февраля по 8 марта 1997 года состоялся раунд межтаджикских переговоров под эгидой ООН. Делегацию правительства Республики Таджикистан возглавлял министр иностранных дел Талбак Назаров, делегацию Объединенной таджикской оппозиции – первый заместитель Руководителя Объединенной таджикской оппозиции Ходжа Акбар Тураджонзода. Посреднические услуги в ходе переговоров оказывал Специальный представитель Генерального секретаря ООН Герд Дитрих Меррем. На переговорах присутствовали наблюдатели от Исламского Государства Афганистан, Исламской Республики Иран, Республики Казахстан, Кыргызской Республики, Исламской Республики Пакистан, Российской Федерации, Туркменистана, Республики Узбекистан и ОБСЕ.

Было проведено обсуждение военных проблем, касающихся реинтеграции, разоружения и расформирования вооруженных формирований Объединенной таджикской оппозиции, а также реформирования силовых структур Республики Таджикистан. Обсуждение этого блока сложных вопросов, имеющих жизненно важное значение для развития процесса национального примирения, явилось важным шагом в углублении взаимного доверия. Состоявшееся подписание Протокола по военным проблемам стало новым важным шагом на пути к успешному завершению межтаджикского политического диалога.

Стороны решили провести следующий раунд переговоров, начиная с 9 апреля с.г., в Тегеране в соответствии с любезным приглашением правительства Исламской Республики Иран.

Стороны выражают свою глубокую благодарность правительству Российской Федерации за гостеприимство и помощь, оказанные в организации и проведении переговоров в Москве. Они также выражают свою благодарность представителям стран-наблюдателей и международных организаций за их содействие и поддержку в ходе переговоров.

Делегации правительства Республики Таджикистан и Объединенной таджикской оппозиции выражают искреннюю признательность Специальному представителю Генерального секретаря ООН и сотрудникам его миссии за их усилия в достижении прогресса на переговорах.

Т. НАЗАРОВ
Глава делегации
правительства Республики
Таджикистан

А. ТУРАДЖОНЗОДА
Глава делегации
Объединенной таджикской
оппозиции

Г. МЕРРЕМ
Специальный представитель
Генерального секретаря ООН

Приложение II

ПРОТОКОЛ ПО ВОЕННЫМ ПРОБЛЕМАМ

В целях достижения мира, национального примирения и создания единых национальных вооруженных сил и в соответствии с Протоколом об основных принципах установления мира и национального согласия в Таджикистане от 17 августа 1995 года, московскими Соглашением и Протоколом от 23 декабря 1996 года и Положением о Комиссии по национальному примирению от 21 февраля 1997 года делегации правительства Республики Таджикистан и Объединенной таджикской оппозиции (именуемые далее Сторонами) договорились по следующим принципиальным военным проблемам:

I. Общие положения.

1. Реинтеграция, разоружение и расформирование вооруженных формирований Объединенной таджикской оппозиции (ОТО), а также реформирования силовых структур Республики Таджикистан (РТ) осуществляется в переходный период Президентом РТ и Комиссией по национальному примирению (КНП) в тесном взаимодействии с Миссией наблюдателей ООН в Таджикистане (МНООНТ) и в соответствии с графиком, содержащимся в п. 5, 9 и 11 настоящего Протокола.

2. Практическая реализация положений настоящего Протокола осуществляется подкомиссией КНП по военным вопросам, а также совместной центральной аттестационной комиссией, образуемой на паритетных началах.

3. Правительство и ОТО обмениваются необходимой информацией, связанной с реинтеграцией военных формирований ОТО и реформированием силовых структур Правительства РТ.

4. Вооруженные формирования, которые не учтены в информации, предоставленной Сторонами, обязаны будут заявить о себе подкомиссии КНП по военным вопросам и представить ей необходимую информацию в течение двух месяцев со дня начала работы КНП. Вооруженные формирования, которые не будут сотрудничать в выполнении положений настоящего Протокола, считаются незаконными и подлежат разоружению в принудительном порядке.

II. Реинтеграция, разоружение и расформирование вооруженных формирований ОТО.

5. Реинтеграция, разоружение и расформирование вооруженных формирований ОТО осуществляется поэтапно.

а) На первом этапе ОТО сосредоточивает свои вооруженные формирования в пунктах сбора, согласованных сторонами: Ванчском, Гармском, Джиргатальском, Комсомолабадском, Кофарниганском, Рушанском, Тавильдаринском, Таджикабадском районах, г. Хорог и к. Магмуруд Ленинского района, где осуществляется регистрация и учет личного состава, проводится его медицинское освидетельствование. В пунктах сбора осуществляется учет вооружения, боевой техники и боеприпасов, которые складываются в отдельных, надежно охраняемых помещениях. Этот этап осуществляется в течение двух месяцев со дня начала деятельности КНП.

б) В ходе этого же этапа вооруженные формирования ОТО, находящиеся на территории Исламского Государства Афганистан, поэтапно переправляются на территорию РТ в заранее определенные пункты сбора, из числа вышеуказанных, через пункты перехода Ишкашим и Нижний Пяндж. С согласия афганских властей подкомиссия по военным вопросам КНП и

МНООНТ выезжают в ИГА и заносят сданные оружие и боеприпасы в реестр. Вооруженные формирования ОТО пересекают границу без оружия и боеприпасов. Коллективные Миротворческие Силы СНГ под наблюдением МНООНТ сопровождают личный состав, оружие и боеприпасы до пунктов сбора, где оружие и боеприпасы по реестру складываются в отдельных охраняемых помещениях. Базовые лагеря и центры подготовки вооруженных формирований ОТО за пределами РТ расформируются и закрываются одновременно с передислокацией указанных формирований в пункты сбора на территории РТ.

в) На втором этапе, не позднее месяца после завершения сосредоточения вооруженных формирований ОТО в пунктах сбора, из них формируются соответствующие подразделения регулярных вооруженных сил РТ. Они принимают военную присягу, переобмундировываются и приписываются к соответствующим силовым структурам РТ отдельными подразделениями и подчиняются по вертикали соответствующему командованию. На них распространяется действие соответствующих нормативных актов и воинских уставов РТ.

Руководство ОТО публично заявляет о роспуске своих вооруженных формирований.

г) На третьем этапе совместная аттестационная комиссия производит аттестацию личного состава реинтегрированных подразделений ОТО, в индивидуальном порядке решая вопросы пригодности к дальнейшему прохождению военной службы и ее характер, а также рекомендует к назначению на командные должности. Лица, не изъявившие желание продолжать службу, признанные не пригодными к ней по состоянию здоровья, некомпетентными или имевшие судимость до мая 1992 года, демобилизуются и возвращаются к гражданской жизни.

д) Мероприятия, предусмотренные на первом, втором и третьем этапах реинтеграции вооруженных формирований ОТО в силовые структуры правительства РТ проводятся в течение шести месяцев с момента начала деятельности КНП.

ж) На четвертом этапе реинтеграции происходит полное слияние бывших подразделений ОТО с правительственными силовыми структурами. Указанный процесс должен быть полностью завершен к истечению переходного периода – до 1 июля 1998 года.

6. Реинтегрированные подразделения ОТО направляются в места постоянной дислокации и расквартировываются в отдельных казармах. Отдельное подразделение, численность которого определяется Президентом РТ и руководителем ОТО, расквартировывается в г. Душанбе за неделю до начала работы КНП.

7. Бывшие сотрудники силовых структур, вынужденно оставившие места службы из-за гражданского противостояния и изъявившие желание продолжить службу, по рекомендации совместной аттестационной комиссии восстанавливаются на прежних или равнозначных должностях.

8. Лицам, состоявшим в вооруженных формированиях ОТО и изъявившим желание получить военное образование, будут предоставляться равные с другими гражданами РТ возможности для обучения в соответствующих учебных заведениях.

III. Реформирование силовых структур правительства РТ.

9. Реформирование силовых структур правительства РТ осуществляется путем переаттестации личного состава, включая командный. Она осуществляется совместной центральной аттестационной комиссией в течение шести месяцев с момента начала деятельности КНП.

10. Совместная центральная аттестационная комиссия принимает решения об увольнении в запас и реинтеграции в гражданскую сферу, основываясь на трех критериях: состояние здоровья, наличие судимости до мая 1992 года, профессиональная непригодность.

11. Подразделения, сформированные местными органами власти за время гражданского противостояния (в виде сил самообороны, групп охраны, неконтролируемых формирований и т.д.), расформируются в течение шести месяцев с момента начала деятельности КНП и пресекается создание новых. Лица, изъявившие желание продолжить службу, интегрируются в силовые структуры правительства РТ в соответствии с принципами и процедурой, определенными в п.5 настоящего Протокола. Члены указанных формирований, не изъявившие желание продолжить службу, имевшие судимость до мая 1992 года или непригодные к ней по состоянию здоровья, разоружаются и реинтегрируются в гражданскую сферу.

IV. Меры доверия.

12. В период реализации мероприятий, предусмотренных настоящим Протоколом, правительство РТ и ОТО строго соблюдают положения Тегеранского соглашения и пресекают любые попытки дестабилизировать ситуацию в РТ. На всех этапах реинтеграции вооруженных формирований ОТО и реформирования силовых структур правительства осуществляются совместные мероприятия по борьбе с уголовной преступностью в стране. В целях формирования взаимного доверия на первом, втором и третьем этапах реинтеграции устанавливаются и поддерживаются постоянные контакты на уровне командиров подразделений, организуются контакты личного состава, а также проводятся отдельные мероприятия по совместному обучению.

V. Роль международных организаций.

13. В целях обеспечения полной и эффективной реализации положений настоящего Протокола, Стороны обращаются с просьбой к ООН через ее Миссию наблюдателей в Таджикистане осуществлять контроль за процессом выполнения вышеуказанных договоренностей, предоставлять экспертную консультативную помощь и добрые услуги на всех этапах, предусмотренных настоящим Протоколом.

Т. НАЗАРОВ
Глава делегации
правительства Республики
Таджикистан

А. ТУРАДЖОНЗОДА
Глава делегации
Объединенной таджикской
оппозиции

Г. МЕРРЕМ
Специальный представитель
Генерального секретаря ООН
